



༄ དཔལ་ལྷན་འབྲུག་པའི་ཁྲིམས་ཀྱི་འདུན་སམ།

ROYAL COURT OF JUSTICE

བཀའ་ཡན་ མངོན་མཐོ་། སི་ཇི་འི་ - ༤ ། ༢༠༡༧/༡༢༡༧

། ཡིག་ཚང་བཀའ་རྒྱ།

༤ བདེན་རྒྱུ་སོམ་ཉིའི་བྱ་བ་གཅོད་པའི་ཆེ་མཐོ་ཁྲིམས་ཀྱི་འདུན་སམ་འི་ཁྲིམས་སྤྱི་ལས་ཚབ་མཆོག་ལཱ། འོན་འབྲས་ དེ་ནི་ ད་ཚུན་ ཆེ་མཐོ་ཁྲིམས་ཀྱི་ པར་ ཚུད་བཤེར་ལས་བརྟེན་པའི་རིགས་ དང་ཁྲིམས་གཞན་སློན་གྱི་སློབ་ལས་ ལྷག་ལྷ་གནང་བཞིན་དུ་ཡོད་རུང་ དང་དཔོན་ རོར་བུ་ཆེ་རིང་དེ་ཉིད་ ཉེ་ལམ་མི་དབང་མངའ་ལེན་མཆོག་གིས་ མངོན་མཐོ་ཁྲིམས་ཀྱི་འདུན་སམ་དང་དཔོན་སློན་ འདེམ་བསྐོས་གནང་གྲུབ་ པར་བརྟེན་ མཐོ་གཞུགས་བསྐྱར་བཤེར་མཛད་ནི་དོན་ལུ་ ཁྲིམས་ཁྲིའི་དང་དཔོན་ཁྲིམས་སྤྱི་ལས་ཚབ་ རྒྱུད་རང་སྐྱུ་རྒྱུད་ལུ་སྤྲུལ་སྤྲེལ་།

དལ་གཞིར་ཚུད་གཞི་བསྐྱར་བཤེར་གྱི་བྱ་བ་ཚུ་ རོན་ལུངས་ཀྱི་བརྟུག་ཞིབ་ཐོག་ དུན་ཤེས་ཀྱིས་དེས་པའི་ཁྲིམས་དང་བསྐྱར་ འཕྲོ་མཐུད་མཛད་ པས་འབྲས་རུང་ མཐོ་གཞུགས་ལུ་བཤེར་ཚུ་རོམ་ཚུ་གི་སྐྱེད་རོམ་ མཐོ་གཞུགས་ཁྲིམས་འདུན་ལུ་ དང་དཔོན་གཅིག་གིས་ བསྐྱར་བཤེར་ མཛད་པས་ ཁྲིམས་ཁྲིའུ་བཅེ་བཀའ་དང་ ཡིད་ཆེས་མི་བསྐྱེད་དོ་ཡོད་པ་ཡིན།

རྒྱུ་མཚན་དེ་བརྟེན་ ད་ཚུན་ ཁྲིམས་སྤྱི་ལས་ཚབ་རྒྱུད་རང་དང་ དང་དཔོན་རོར་བུ་ཆེ་རིང་ལྷན་རྒྱས་རྒྱུད་གིས་ སློན་གསལ་གྲུབ་པའི་ཚུད་བཤེར་ རིགས་ འབྲུག་ཚོད་ཀྱི་གཤམ་དུ་ སློན་མ་བཞིན་ཁྲིམས་ཁྲིའི་དང་དཔོན་ ཀྱི་མཚན་ཐོ་བཀོད་དགོང་ད་ ལྷག་ཆགས་དེ་ཁྲིམས་སྤྱི་ལས་ཚབ་རྒྱུད་ རང་རྒྱུད་པས་གནང་སྟེ་ འབྲུག་ཐག་ཚོད་དགོང་མ་ཚད་ ད་ལས་ཡར་ཆེ་མཐོ་ཁྲིམས་འདུན་ལུ་ དང་དཔོན་འབྲོང་འདེམ་བསྐོས་མ་གནང་ཚུན་ ཚུད་གཞི་བཀོ་བཀའ་མ་མཛད་པར་ ཁྲིམས་ཁྲིའི་དང་པའི་དང་དཔོན་རྒྱུ་གཉིས་དང་ལྷན་བཞུགས་ཐོག་ དང་ཁྲིམས་སྤྱི་ལས་ཚབ་ཀྱི་གཞི་གཞུག་ ལན་ ལྷབ་ཆེ་བའི་སྤྲུལ་ལུ་བཞེས་ཏེ་ གནང་སློན་གྱི་མཛད་པ་གོམས་རྒྱུད་རྟོགས་གསུམ་གྱི་སློབ་ལས་ སྤྱིར་འཇུག་ཐབས་གནང་དགོ་པའི་ལུ་བཅའ་། ཞེས་གནམ་ལོ་མེ་བྱ་ལྷ་ལུ་འཛིན་ཆེས་པ་ལྷ་ སྤྱི་ཚེས་ ༢༤.༦.༢༠༡༧ ལུ་ མངོན་མཐོ་ཁྲིམས་ཀྱི་འདུན་སམ་ནས།

*(Handwritten signature)*



། ཆེ་རིང་དབང་ལྷག་།  
འབྲུག་གི་ཁྲིམས་སྤྱི་ཚོན་པོ།  
ལེ་རྟེ་ཁྲིམས་ཁྲི།

- ༡ ། མི་དབང་རྒྱལ་པོའི་དུག་ཤོས་རྒྱལ་གཞིམ་མཆོག་ལཱ། སྤྱན་འབྲུལ།
- ༢ ། རྫོང་ཁག་ཁྲིམས་ཀྱི་འདུན་སམ་འི་དུག་ཤོས་དང་དཔོན་ཡོངས་ལཱ། ཁྲིམས་ཀྱི་ལས་བྱེད་པ་ཡོངས་ལཱ་གནས་ཚུལ་སྤེལ་གནང་ཆེད།
- ༣ ། རྫོང་ཁག་ཁྲིམས་ཀྱི་འདུན་སམ་འི་དང་དཔོན་རབ་འབྲུམས་ཡོངས་ལཱ། ཁྲིམས་ལས་བྱེད་པ་ཚུ་ལུ་གནས་ཚུལ་སྤེལ་གནང་ཆེད།